



Gyorstelepítési útmutató
Vodafone Smart Tab III⁷

vodafone

Az útmutató használata

Köszönjük, hogy a Vodafone Smart Tab III⁷ eszközt választotta.

A Vodafone Smart Tab III segítségével útközben is élvezheti a teljes körű internetszolgáltatást, valamint a tökéletes média- és játékményt. A Vodafone hálózatán vagy Wi-Fi kapcsolaton keresztül létesített teljes körű üzenetküldés és adatkapcsolat használatával bárhol és bármikor kommunikálhat másokkal.

Néhány a Smart Tab III táblagép számos szolgáltatása közül:

- Android™ 4.2 (Jelly Bean)
- 7" IPS érintőképernyő (1024 × 600)
- MediaTek 1,2GHz processzor
- WCDMA/HSPA +: négysávós (850, 900, 1900 és 2100MHz);
GPRS/EDGE: négysávós (850, 900, 1800 és 1900MHz); Wi-Fi (b/g/n)/BT
- 5,0 megapixeles hátsó és 0,3 megapixeles elülső kamera
- 1GB RAM és 16GB belső tároló

A termék felhasználói útmutatójáért valamint további támogató szoftverekért látogasson el az alábbi weboldalra:

<http://www.vodafone.com/smarttab3>

Először ezt olvassa el.

- Annak biztosításához, hogy a Vodafone Smart Tab III mindig a legjobb teljesítményt nyújthassa, olvassa el alaposan ezt az útmutatót, és őrizze meg későbbi használatra.
- Az útmutatóban található képek, szimbólumok és tartalmak csak tájékoztató jelleggel készültek. Előfordulhat, hogy nem egyeznek meg teljes mértékben a Vodafone Smart Tab III táblagépén találhatókcal. Kérjük, mindig tekintse meg a valódi eszközt is.

Tartalom

Az útmutató használata	1
Először ezt olvassa el.....	1
Termékbiztonsági tájékoztató	4
A rádiófrekvenciás (RF) kitettség	4
Fajlagos elnyelési tényező (SAR)	5
A rádiófrekvenciás (RF) erőkterek hatásának korlátozása	5
Az eszköz és tartozékai	6
A doboz tartalma	6
Kiegészítő táblagéptartó.....	6
A Smart Tab III használatának megkezdése	7
Az eszköz áttekintése.....	7
A SIM-kártya behelyezése	8
A Smart Tab III ki- és bekapcsolása	8
A Smart Tab III alvó módba helyezése.....	8
A Smart Tab III felébresztése az alvó módból	8
A Vodafone Smart Tab III feltöltése	9
Csatlakozás az internetre.....	10
Kapcsolódás számítógéphez.....	10
Az Android beállítása.....	10
Az érintőképernyő használata	11
A Kezdőképernyő bemutatása	12
Elem hozzáadása a Kezdőképernyőhöz	13
Kezdőképernyő elemeinek áthelyezése	14
Elem eltávolítása a Kezdőképernyőről.....	14
Az Értesítések és gyorsbeállítások panel megnyitása.....	14
Alkalmazások keresése.....	14
Vodafone csatorna.....	15
Biztonságos üzemeltetéssel kapcsolatos óvintézkedések	16
Hatósági előírások	16
A Wi-Fi használatra vonatkozó nemzeti korlátozások.....	16
Zavaró tényezők	17
A termék kezelése	17
Elektromos előírások.....	19
Az akkumulátor kezelése és biztonságos használata	20
Interferencia.....	20
Robbanásveszélyes környezetek	21

Függelék.....	22
Újrahasznosítás és környezeti adatok	22
Fontos információ a WEEE-irányelvvel kapcsolatban	22
Indiára vonatkozó újrahasznosítási információk.....	22
Az újrahasznosításra vonatkozó kiegészítő nyilatkozatok	23
Akkumulátor-újrahasznosítási jelzés	23
A veszélyes anyagok használatát korlátozó direktíva (RoHS).....	24
EK MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT	25
FCC-megfelelőségi nyilatkozat.....	27
Copyright © 2013 Lenovo CORPORATION.	30
Minden jog fenntartva.	30
Védjegyek	30
Nyilatkozat.....	30
A Lenovo CORPORATION címe:	30

Termékbiztonsági tájékoztató

	A felhasználói útmutató 4-16. oldalán olvashatja el a biztonsági tájékoztatót		Üzemanyag-felvétel közben ne használja
	Ne használja a kézi számítógépet vezetés közben		Ez a készülék fényes vagy villanó fényt bocsáthat ki
	Tartson 0,7 cm távolságot a teste és a készülék között, ha azt a testén viseli		A termék leselejtezéskor ne dobja tűzbe
	A kisméretű alkatrészek fulladást okozhatnak		A készülék nem érintkezhet mágneses adathordozóval
	Ez a készülék erős hangot adhat ki		Ne tegye ki szélsőséges hőmérséklet hatásának
	Tartsa távol a szívritmusszabályozóktól és más személyi orvosi eszközöktől		Tartsa távol a folyadékoktól, tartsa szárazon
	Kapcsolja ki, ha kórházakban vagy gyógyászati intézményekben felszólítják erre		Ne próbálja szétszedni
	Kapcsolja ki, ha repülőgépeken vagy repülőtereken felszólítják erre		Ne hagyatkozzon erre a készülékre vészhelyzeti kommunikáció esetén
	Kapcsolja ki robbanásveszélyes környezetben		Csak az engedélyezett tartozékokat használja

A rádiófrekvenciás (RF) kitettség

A készülék adót és vevőt tartalmaz. Ha be van kapcsolva, akkor rádiófrekvenciás energiát fogad és sugároz. A készülékkel folytatott kommunikáció során az azt kezelő rendszer szabályozza azt a teljesítményszintet, amelyen a készülék a jeleket sugározza.

Fajlagos elnyelési tényező (SAR)

A mobilkészülék egyben rádió-adóvevő készülékként is működik. A készülék tervezése folytán nem haladja meg a rádióhullámoknak való kitettségére vonatkozó, a nemzetközi előírások által javasolt határértékeket. Az ICNIRP független tudományos szervezet által kidolgozott előírások olyan biztonsági ráhagyásokat tartalmaznak, amelyek minden személy biztonságáról gondoskodnak, életkortól és egészségi állapottól függetlenül.

Az előírásokban alkalmazott mértékegység az ún. fajlagos elnyelési tényező, angol nyelvű rövidítéssel az SAR. A mobileszközök SAR határértéke 2 W/kg. A jelen eszköz tesztelése során előforduló legmagasabb SAR érték 1,290 W/kg.

A rádiófrekvenciás (RF) erőterek hatásának korlátozása

Az Egészségügyi Világszervezet (WHO) a következőt javasolja azoknak, akik korlátozni kívánják az őket érő rádiófrekvenciás erőterek hatását:

Óvintézkedések: A jelenleg rendelkezésre álló tudományos információk szerint semmilyen speciális óvintézkedésre nincs szükség a mobileszközök használatakor. Ha valaki mégis aggódik emiatt, akkor korlátozhatja az őt magát vagy gyermekeit érő rádiófrekvenciás hatást, ha csökkenti a hívások időtartamát vagy kihangosított készüléket használ, ezzel távol tartva a mobileszközt fejétől és testétől.

További információkat az Egészségügyi Világszervezet (WHO) honlapján talál a következő címen: <http://www.who.int/peh-emf>, 193. számú WHO adatlap: 2000. június.

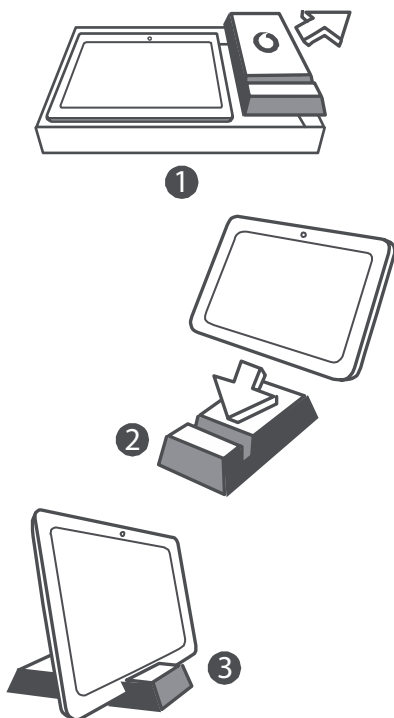
Az eszköz és tartozékai

A doboz tartalma

Győződjön meg arról, hogy a dobozban megtalálhatók a következő elemek:

- Vodafone Smart Tab III⁷ táblagép
- Adatkábel
- USB hálózati adapter
- Gyors használatba vételi útmutató
- Jótállási lap

Kiegészítő táblagéptartó

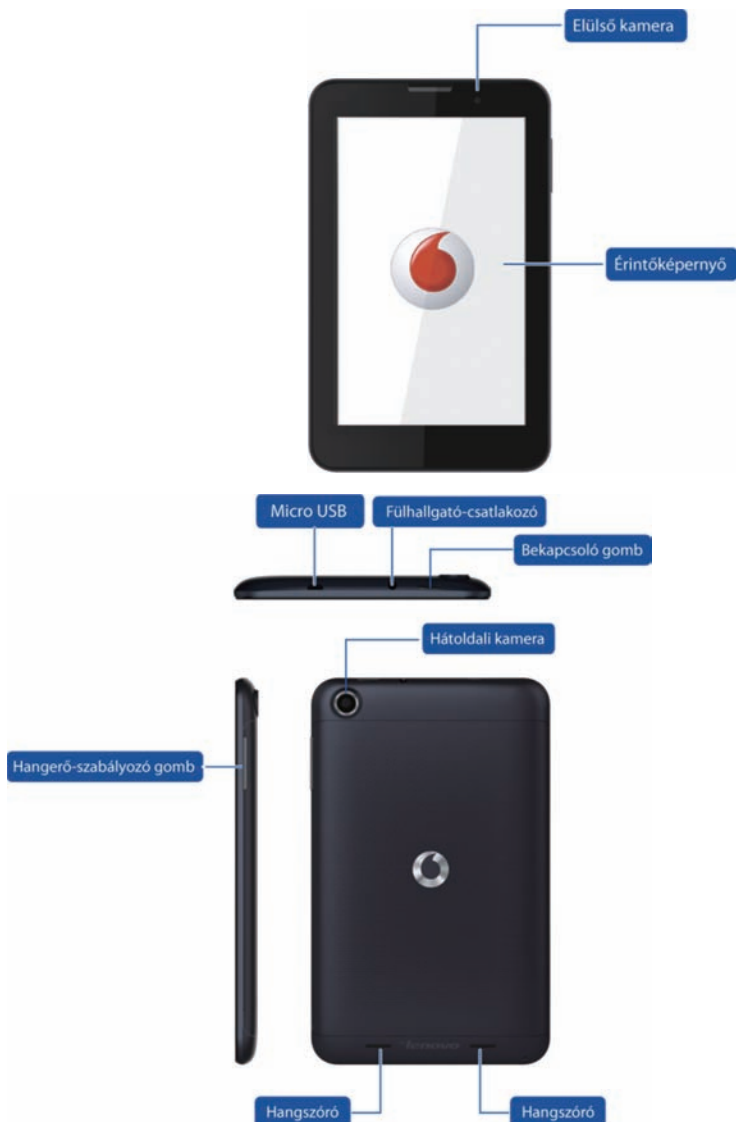


Tippek:

- A készülékhez mellékelt tételek az Ön régiójában elérhető szoftvertől és tartozékoktól, valamint az Ön szolgáltatójának kínálatától függően változhatnak.
- A belső védőtálca és a töltő doboza biológiai úton lebomló, újrahasznosított papírból készült. A tartozékok doboza tartóként is használható, ha például az ágy mellé szeretné tenni a táblagépet, vagy ha utazáskor a töltőt is magával viszi. A tartó idővel elhasználódik. Ilyenkor dobja az újrahasznosítandó hulladékok közé, hogy az anyagot ismét fel lehessen használni új termékekhez.

A Smart Tab III használatának megkezdése

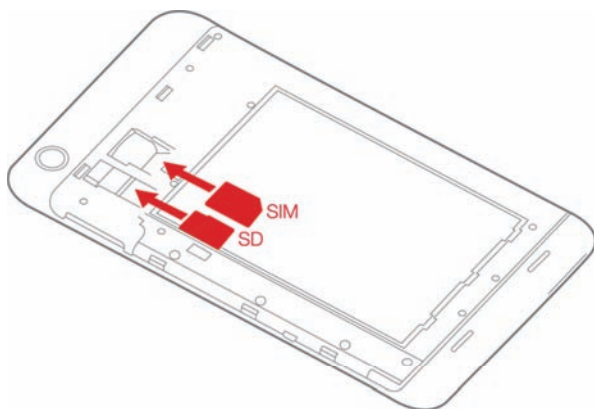
Az eszköz áttekintése



A SIM-kártya behelyezése

A SIM-kártyát a Smart Tab III hátoldalán található nyílásba tudja behelyezni. A SIM-kártyának a készülék kikapcsolt állapotában történő behelyezésekor nyissa fel a hátsó fedőlapot, és helyezze be a SIM-kártyát a nyílásba.

NE helyezze be vagy vegye ki olyankor a SIM-kártyát, ha a Smart Tab III be van kapcsolva. Ha mégis így tesz, a SIM-kártya vagy a Smart Tab III maradandó károsodást okozhatja.



A Smart Tab III ki- és bekapcsolása

Nyomja meg és tartsa nyomva kb. 3 másodpercig a Smart Tab III Bekapcsoló gombját, majd engedje el. A Vodafone logó és a rendszerindítás képernyő egymást követő megjelenése jelzi, hogy a Smart Tab III bekapcsolt.

Nyomja meg és tartsa nyomva kb. 1 másodpercig a Smart Tab III Bekapcsoló gombját, majd engedje el. Megjelenik a Kikapcsolás felugró ablak. A Smart Tab III kikapcsolásához érintse meg az OK gombot.

A Smart Tab III alvó módba helyezése

Ha éppen nem használja a Smart Tab III táblagépet, de nem szeretné kikapcsolni, a Bekapcsoló gomb megnyomásával inaktíválhatja a kijelzőt. A Smart Tab III készenléti módba lép, így energiát takaríthat meg. A készülék automatikusan készenléti módba kapcsol akkor is, ha egy bizonyos ideig nem használja.

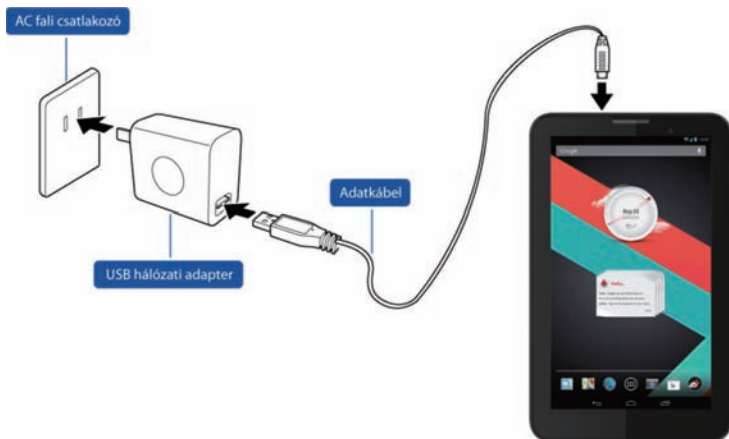
A Smart Tab III felébresztése az alvó módból

Ha a kijelző inaktív állapotban van, a Smart Tab III Bekapcsoló gombjának megnyomásával aktiválhatja azt. A Smart Tab III kijelzője ekkor világítani kezd, jelezve, hogy ismét aktív.

A Vodafone Smart Tab III feltöltése

A Smart Tab III beépített akkumulátorral rendelkezik. A feltöltéséhez tegye a következőket:

1. Csatlakoztassa a PC adatkábelt az USB hálózati adapterhez.
2. Csatlakoztassa az USB hálózati adaptert egy hagyományos AC fali csatlakozóhoz.
3. Válassza le a töltőt, miután az akkumulátor teljesen feltöltött.



Megjegyzések:

- Az új akkumulátor nincs teljesen feltöltve. A Smart Tab III első használatát megelőzően fel kell töltenie az akkumulátort.
- A képernyőn megjelenő felugró üzenet jelzi, ha az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony.
- Az állapotsor megérintésével ellenőrizheti az akkumulátor állapotát.
- Ha az eszköz bekapcsolt állapotban van, és az akkumulátor tölt, a  ikon jelenik meg az állapotsoron. Ha a töltés befejeződött, az állapotsoron az akkumulátor  kijelzése jelenik meg.
- Az USB hálózati adapter alakja egyes országokban eltérő lehet.

Csatlakozás az internetre

A Smart Tab III már előzetesen úgy van beállítva, hogy közvetlenül kapcsolódhasson az internethez, és a mobilhálózaton keresztül hozzáférhessen e-mail postafiókjaihoz. Új Wi-Fi kapcsolatot beállításához nyissa meg a Beállítások VEZETÉK NÉLKÜLI KAPCSOLATOK ÉS HÁLÓZATOK fülét, és kövesse a beállítási utasításokat a helyi Wi-Fi hálózathoz történő kapcsolódáshoz.

Kapcsolódás számítógéphez

Ha kapcsolódni szeretne egy számítógéphez a Smart Tab III készülékkel, használja a mellékelt adatkábelt. Csatlakoztassa a kábel egyik USB-csatlakozóját a számítógép egyik USB-portjához, a kábel másik végét pedig a Smart Tab III dokkolóportjához.



Az Android beállítása

Amikor először kapcsolja be a táblagépet, megjelenik az Android üdvözlőképernyője. Kövesse az utasításokat a táblagép beállításához és használatba vételéhez.

A beállítás során a Gmail, a Google Talk és az egyéb Google-alkalmazások használatához, valamint a táblagépen elérhető egyéb Google szolgáltatások használatához jelentkezzen be Google-postafiókjába. Ha nem rendelkezik Google-postafiókkal, létrehozhat egyet.

Ha a beállítás során nem jelentkezik be Google-postafiókjába, a rendszer a Google-postafiókot igénylő alkalmazások (például a Gmail vagy a Play Store) első alkalommal történő indításakor fogja kérni a bejelentkezést vagy a postafiók létrehozását.

A beállítás befejezésekor megjelenik a Kezdőképernyő.

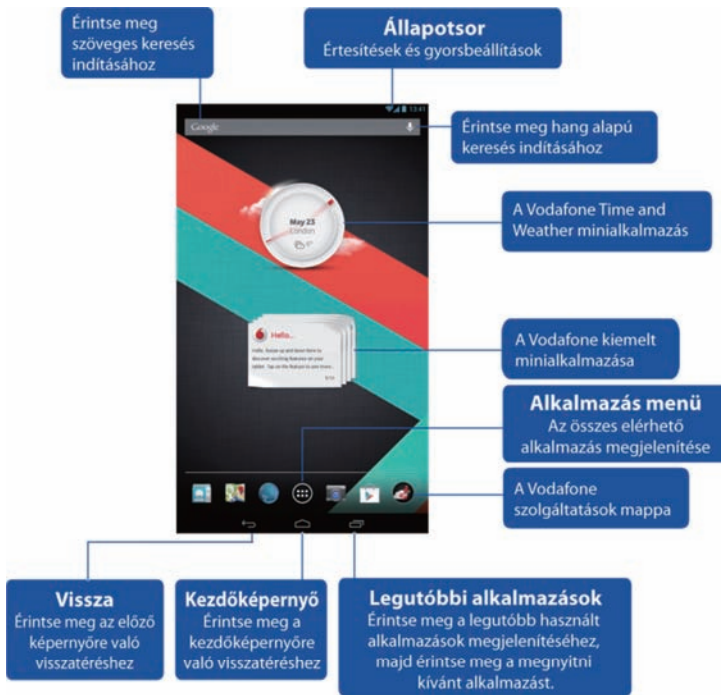
Az érintőképernyő használata

Az Android-szolgáltatások vezérlése elsősorban ujjainak mozgásával történik, így használhatja az ikonokat, a gombokat, a menü elemeit, a képernyőbillentyűzetet, valamint az érintőképernyő egyéb elemeit. Megváltoztathatja a képernyő tájolását is.

- **Érintés** A képernyőn megjelenő dolgok közül sok reagál az érintésre. Szöveget írhat be a képernyőn megjelenő billentyűzet gombjainak megérintésével, alkalmazásokat nyithat meg az ikonokat megérintve, és a képernyőn megjelenő gombokat is érintéssel aktiválhatja.
- **Érintés és lenyomva tartás** Ha megérinti a képernyő valamely elemét, és rajta tartja az ujját, a legtöbbször megjelenik egy beállításokat vagy műveleteket tartalmazó menü.
- **Húzás** Ha egy elemet mozgatni szeretne, érintse meg, tartsa rajta az ujját, majd anélkül, hogy felemelné, mozdítsa el az ujját a képernyőn a kívánt pozíció eléréséig.
- **Pöccintés vagy csúsztatás** A pöccintéshez vagy csúsztatáshoz gyorsan húzza keresztbe az ujját a képernyő felületén anélkül, hogy megszakítaná a mozgulatot a képernyő megérintésekor (ami a húzás műveletet aktiválná). Például a Kezdőképernyő balra vagy jobbra csúsztatásával megtekintheti annak többi részét is, illetve a Naptár egyes nézeteiben csúsztatással tekintheti meg a korábbi vagy későbbi időszakokat.
- **Dupla koppintás** Zoomoláshoz gyorsan koppintson kétszer a honlapra, térképre vagy más képernyőre. Például a böngészőben a weboldalak egy részére közelítéskor koppintson duplán a megfelelő részre, így hozzáigazíthatja annak méretét a képernyő szélességéhez. A csippentő kézmozdulatot követő dupla koppintással végrehajtott zoomolás hozzáigazítja egy szövegoszlop szélességét a képernyő szélességéhez.
- **Csippentés** Egyes alkalmazások (például a térképek, a böngésző vagy a galéria) használatakor közelíthet vagy távolíthat oly módon, hogy két ujját egyszerre ráhelyezi a képernyőre, és csippentő mozgulatot végez velük (kicsinyítés) vagy eltávolítja őket egymástól (nagyítás).
- **A képernyő elforgatása** A legtöbb képernyő esetében a táblagép elfordításával a képernyő is elfordul. A Beállítások menüben ezt a szolgáltatást be- és kikapcsolhatja.

A Kezdőképernyő bemutatása

A táblagép valamennyi szolgáltatásának kiindulási pontja a Kezdőképernyő.



Megjegyzések:

- Az ábrák csak hivatkozással szolgálnak, így eltérhetnek a tényleges terméktől.

Kényelme érdekében a Kezdőképernyőn már be vannak állítva a legnépszerűbb és leghasznosabb alkalmazások. Ezt igény szerint bármikor módosíthatja vagy testreszabhatja. A Kezdőképernyő a kijelző szélességén túl is kiterjed mindkét irányba, így több helyet biztosít a hozzáadható elemeknek. Csúsztassa az ujját balra vagy jobbra a Kezdőképernyő méretének megnöveléséhez. A központi képernyőn a legelterjedtebb alkalmazásokat találja, például az új alkalmazások letöltésére szolgáló Play Store áruházat, a böngészőt és a speciális Vodafone alkalmazásokat (köztük a Vodafone Time and Weather minialkalmazást, illetve a Vodafone kiemelt minialkalmazásait). A másik négy képernyő tartalma a következőkből áll:

A bal szélén: Termelékenységi eszközök olyan alkalmazásokkal, mint például a Fájlkezelő vagy a Számológép.

- A bal oldalon: Kommunikációs alkalmazások, például a Google Talk, az Üzenetkezelés és a Gmail minialkalmazás.
- A jobb oldalon: Ismeretterjesztő és böngésző alkalmazások, például a Currents, a TipAdvisor vagy a Wiki Encyclopedia.
- A jobb szélén: Multimédiás alkalmazások, például a Zene, a Galéria és a YouTube minialkalmazás.

Hozzáadhat alkalmazásokat, minialkalmazásokat és más elemeket a Kezdőképernyőhöz annak bármely pontján, ahol van szabad hely.

Elem hozzáadása a Kezdőképernyőhöz

- Érintse meg a képernyő alsó részének közepén található Alkalmazás menü gombot.
- A megnyíló menüben érintse meg a hozzáadni kívánt elem kategóriájához tartozó fület.
 - A minialkalmazások kisméretű alkalmazások.
 - Az alkalmazások parancsikonjai olyan alkalmazásoknak, amelyeket a Kezdőképernyőn helyezhet el, így bármikor megérintheti azokat az alkalmazások megnyitásához anélkül, hogy megnyitná az Alkalmazások képernyőt.
- Ha több elem van a kategóriában, mint amennyi elfér egyetlen képernyőn, a további elemek körvonala a jobb vagy a bal oldalon jelenik meg. A további elemeket a képernyő jobbra vagy balra csúsztatásával jelenítheti meg.
- Ha nincsenek üres területek a Kezdőképernyőn, akkor a Hozzáadás lehetőség halványan jelenik meg. Újabb elem hozzáadása előtt el kell távolítania vagy át kell helyeznie egy elemet, vagy másik Kezdőképernyőre kell váltania.
- Az adott elemeket húzza a Kezdőképernyő azon pontjára, ahová helyezni kívánja őket. Ha megállítja az ujját, mielőtt felemelné azt, a Kezdőképernyő nagyítása segítségével pontosan oda helyezheti az elemet, ahová szeretné. Máskülönben az elem az első szabad helyre kerül.

Egyes elemek további információk megadását kérik a Kezdőképernyőn való elhelyezés előtt. Például a könyvjelzők felszólítják, hogy válassza ki a böngésző hozzáadni kívánt könyvjelzőjét, a névjegyek parancsikonjai kérik a kívánt kapcsolatot kiválasztását, és így tovább.

Kezdőképernyő elemeinek áthelyezése

- Érintse meg és tartsa nyomva az áthelyezni kívánt elemet, amíg meg nem jelenik a Kezdőképernyő rácsa. Ne emelje fel az ujját!
- Húzza az elemet új helyre ugyanazon a Kezdőképernyőn, vagy húzza az elemet egy másik Kezdőképernyő körvonalára a jobb vagy a bal oldalon egy másik Kezdőképernyőre történő áthelyezéshez.
- Ha az elem a megfelelő helyen van, emelje fel az ujját.

Elem eltávolítása a Kezdőképernyőről

- Érintse meg és tartsa nyomva az eltávolítani kívánt elemet, amíg meg nem jelenik a Kezdőképernyő rácsa. Megjelenik az Eltávolítás ikon a képernyő felső szélének közepén.
- Húzza az elemet az Eltávolítás ikonra.
- Amikor az ikon színe vörösre vált, emelje fel az ujját. Az elemet eltávolította a Kezdőképernyőről, de nem törölte azt a táblagépről. Bármikor visszahelyezheti. Lásd: „Elem hozzáadása a Kezdőképernyőhöz”.

Az Értesítések és gyorsbeállítások panel megnyitása

A rendszerüzenetek, ha vannak, a kijelző bal felső sarkában jelennek meg.

A Wi-Fi kapcsolatokkal, a jelerősséggel, a teljesítményszintekkel, valamint az akkumulátor töltöttségi szintjével kapcsolatos információk és egyéb értesítések az állapotsoron jelennek meg. Érintse meg az állapotsort az értesítési panel megjelenítéséhez. Érintse meg a beállítások részleteinek megnyitásához, amelyek között megtalálható a repülőgép-üzemmód kapcsolója, a Wi-Fi beállítás parancsikonja, az automatikus képernyő-elforgatás kapcsolója, a fényerő beállítására szolgáló eszköztár, valamint a Beállítások parancsikon.

Alkalmazások keresése

Az Alkalmazások képernyőn az összes, a táblagépen található alkalmazás megjelenik. Ebből a kiindulópontból kezelheti a rendszeren gyárilag telepített, illetve a Play Store áruházból vagy más helyről letöltött alkalmazásokat.

Az Alkalmazások képernyő megnyitása és használata

- Az Alkalmazások képernyő megnyitásához érintse meg az Alkalmazás menü gombját a Kezdőképernyők alsó részének közepén. Az Alkalmazások képernyő az alkalmazások megnyitásakor bezáródik. Emellett a Kezdőlap gomb megnyomásával is bezárható.

- További alkalmazások a nézetben való megjelenítéséhez pöccintsen balra vagy jobbra.
- Ha több telepített alkalmazás található, mint amennyi egyetlen képernyőn elfér, a további alkalmazások körvonala a szomszédos képernyőkön jelenik meg.
- Az alkalmazások megnyitásához érintse meg azokat az Alkalmazások képernyőn.
- Az alkalmazások lefelé húzásával hozzáadhatja azok parancsikonját a Kezdőképernyőhöz. Alkalmazások húzásakor megjelennek a Kezdőképernyők miniatűrjei. A kívánt miniatűr fölött megállva helyezheti az adott Kezdőképernyőre a parancsikonokat.
- Az alkalmazások az Alkalmazásinformáció ikonra húzásakor megnyílik az alkalmazás részleteit tartalmazó képernyő.
- Nem távolíthatja el az Android™ eredeti alkalmazásait, kizárólag a letöltött alkalmazásokat távolíthatja el.

Vodafone csatorna

Vodafone ügyfélként a Play Store áruházban elérheti az új Vodafone tartalomcsatornát.

Számos, rendszeresen frissített Vodafone szolgáltatást kínál, például a legnépszerűbb alkalmazásokat, a legfrissebb híreket, sporthíreket, információkat, játékal alkalmazásokat, mindezt gyakran exkluzív ajánlatok keretein belül, díjmentesen vagy kedvezményes áron.

A Play Store áruházat megnyithatja a Kezdőképernyőn, és máris megtekintheti exkluzív tartalmait.

Biztonságos üzemeltetéssel kapcsolatos óvintézkedések

Hatósági előírások

Az RoHS, az EK és az FCC megfelelőségi nyilatkozatok a 22–27. oldalon találhatóak.

A Wi-Fi használatra vonatkozó nemzeti korlátozások

2400-2483,5 MHz

Ország	Korlátozás	Ok/Megjegyzés
Bulgária		Általános engedély szükséges a kültéri használathoz és a nyilvános szolgáltatásokhoz
Franciaország	Kültéri használat esetén a 2454-2483,5 MHz frekvenciasávban az EIRP kimenő teljesítmény 10mW-ra van korlátozva	Katonai rádiós helymeghatározási használat esetén. A 2,4 GHz-es sáv átalakítása folyamatban van, hogy biztosítsa a szabadabb felhasználhatóságot. A végleges szabályozás várhatóan 2012-ben készül el.
Olaszország		Általános engedély szükséges a saját célokra való kültéri használathoz.
Luxemburg	Nincs	Általános engedély szükséges hálózat és szolgáltatások nyújtásához (frekvenciahasználathoz nem).
Norvégia	Megvalósítva	Ez az alfejezet nem érvényes Ny-Ålesund központjának 20 km-es körzetében.
Oroszország		Csak beltérben használható.

Megjegyzés:

- Kérjük, Franciaországban ne használja a terméket kültérben.

Zavaró tényezők

Gépkocsivezetés

A balesetek kockázatának csökkentése érdekében a vezetés mindig teljes figyelmet kíván. A vezeték nélküli eszközök használata (még kihangosító eszközzel is) elvonja a figyelmet, ami balesethez vezethet. Ön köteles betartani a helyi törvényeket és rendeleteket, amelyek korlátozzák a vezeték nélküli eszközök használatát vezetés közben.

Gépek üzemeltetése

A balesetek kockázatának csökkentése érdekében a gépek üzemeltetése mindig teljes figyelmet kíván.

A termék kezelése

Egyedül Ön felelős az eszköz helyes használatáért, valamint a használatból eredő következményekért.

Mindig ki kell kapcsolni a mobilkészülékeket olyan helyeken, ahol használatuk tilos. A készülék használatára a felhasználó és a környezet védelmében hozott biztonsági intézkedések vonatkoznak.

- Mindig gondosan kezelje készülékét és annak tartozékait, és tartsa azokat tiszta, pormentes helyen.
- Ne tegye ki készülékét vagy annak tartozékait nyílt lángnak vagy égő dohányárúknak.
- Ne tegye ki készülékét vagy annak tartozékait folyadéknak, nedvességnek vagy magas páratartalomnak.
- Ne ejtse le, dobja el, vagy próbálja meghajlítani készülékét vagy annak tartozékait.
- Ne használjon erős vegyszereket, tisztítószeret, vagy aeroszolt készüléke és tartozékainak tisztításához.
- Ne fesse be készülékét vagy annak tartozékait.
- Ne próbálja meg szétszerelni készülékét vagy annak tartozékait, ezt csak arra jogosult szakemberek tehetik meg.

- Készülékét 0 és 50 Celsius fok közötti környezeti hőmérsékleti határok között töltsse, és ne használja -10 Celsius foknál alacsonyabb, vagy +60 Celsius foknál magasabb hőmérsékletű környezetben. Ne tegye ki készülékét, illetve annak tartozékait -10 foknál alacsonyabb, vagy +60 foknál magasabb hőmérsékletnek.
- Mindig tartsa be az elektronikus eszközökre vonatkozó helyi hulladékkezelési szabályokat.

Kisgyermek

Ne hagyja a készülékét és annak tartozékait kisgyermek számára elérhető helyen, és ne engedje őket játszani vele.

Megsérülhetnek vagy sérülést okozhatnak másoknak, és véletlenül kárt tehetnek a készülékben. A mobilkészülék apró, éles szélű részeket tartalmaz, amelyek sérülést okozhatnak, vagy leválás esetén fulladási veszélyt jelenthetnek.

Mágneses hatások

Az átmágneseződés kockázatának elkerülése érdekében ne hagyja, hogy elektronikus eszközök vagy mágneses adathordozók hosszú időre a készülék közelében maradjanak.

Elektrosztatikus kisülés (ESD)

Ne érintse meg a SIM-kártya fém csatlakozóit.

Áramellátás

Addig ne csatlakoztassa készülékét külső áramforráshoz és ne kapcsolja be, amíg az üzembe helyezési utasítások erre nem kéri.

Légzsák

Ne tegye a készüléket a légzsák fedele fölé, vagy a légzsák kioldási hatókörébe.

Helyezze el biztonságosan a készüléket, mielőtt elindul a gépkocsival.

Rohamok/eszméletvesztés

A készülék erős, felvillanó fények kibocsátására képes.

Ismétlődő mozgásból eredő bántalmak (RSI)

Az RSI kockázatának minimalizálása érdekében SMS írás, illetve a készüléken történő játék közben:

- Ne tartsa túl szorosan a készüléket.

- Óvatosan kezelje az érintőképernyőt és annak ikonjait.
- Használja azokat a speciális funkciókat, amelyek az érintőképernyőn található ikonok és gombok érintési számának minimalizálása érdekében lettek kialakítva, például az üzenetsablonokat vagy a prediktív szövegbevitelt.
- Tartson gyakran szünetet nyújtózás és pihenés céljából.

Erős hanghatások

A készülék képes olyan erős hanghatások kibocsátására, amelyek károsíthatják hallását.

MP3 és videolejátszó funkció

Ha fejhallgatóval vagy fülhallgatóval nagy hangerőn hallgat zenei felvételeket vagy néz videókat, akkor a maradandó halláskárosodás veszélyének teszi ki magát. Még ha hozzá is szokott a nagy hangerőn történő zenehallgatáshoz, és a hangerő megfelelőnek tűnik, hallása továbbra is károsodhat.

A halláskárosodás elkerülése érdekében állítsa alacsonyabbra a hangerőt, és kerülje a fejhallgató hosszabb időn át történő használatát.

A különböző fejhallgatók, fülhallgatók és fülpárnák a készülék változatlan hangerő-beállítása mellett esetleg eltérő hangerőt produkálhatnak. A hangerő beállítását mindig halk fokozattal kezdje. Gépjárművezetés közben ne használjon fejhallgatót zene vagy videók hallgatására.

A készülék felmelegedése

A készülék az akkumulátor töltéskor és általános használat közben is felmelegedhet.

Elektromos előírások

Kellékek

Csak jóváhagyott Vodafone kellékeket használjon. Ne csatlakoztasson nem kompatibilis termékeket vagy tartozékokat. Ügyeljen arra, hogy ne érintse meg az akkumulátor érintkezőit, és ne engedje, hogy fém tárgyak, például aprópénz vagy kulcscsomó hozzájuk érhessen vagy rövidzárlatot okozhasson.

Hibás és sérült termékek

Ne próbálja meg szétszerelni a készüléket vagy annak tartozékait.

Csak szakember szervizelheti és javíthatja a készüléket és tartozékait.

Ha a készülék vagy annak tartozéka vízbe merült, egy hegyes tárgy felsértette vagy nagy magasságból lezuhant, ne használja, amíg egy erre jogosult szervizközpont meg nem vizsgálta.

Az akkumulátor kezelése és biztonságos használata

Csak a mellékelt vagy a gyártó által jóváhagyott, kifejezetten a készülékhez gyártott töltőt használjon. Egyéb töltők használata veszélyhelyzetet idézhet elő.

A Smart Tab III egy nem eltávolítható, beépített akkumulátort használ; Ne szerelje szét az eszközt vagy az akkumulátort.

Az akkumulátor nem rendeltetésszerű használata tüzet, robbanást vagy egyéb veszélyt okozhat. Ha úgy gondolja, hogy az akkumulátor megsérült, ne használja, hanem vigye el egy szervizközpontba, ahol megvizsgálják azt.

Interferencia

Járjon el körültekintően a készülék személyi orvosi eszközök, például szívritmus-szabályozók vagy hallókészülékek közelében történő használatakor.

Szívritmus-szabályozók

A lehetséges interferenciák elkerülése érdekében a szívritmus-szabályozók gyártói legalább 15 cm távolság megtartását ajánlják a mobilkészíték és a szívritmus-szabályozó között.

Hallókészülékek

A hallókészüléket használó vagy cochleáris implantátummal rendelkező személyek zavaró hangokat észlelhetnek a vezeték nélküli eszközök használatakor vagy azok közelében. Az interferencia szintje a hallókészülék típusától és a zavarforrás távolságától függ, a köztük lévő távolság növelésével csökkenthető a zavaró hatás. A lehetséges megoldásokkal kapcsolatban hallókészüléke gyártójának tanácsát is kikérheti.

Orvosi eszközök

Kérdezze meg orvosát vagy az eszköz gyártóját, hogy a készülék használata befolyásolhatja-e orvosi eszközének megfelelő működését.

Kórházak

Kapcsolja ki vezeték nélküli készülékét a kórházakban, a klinikákon és más egészségügyi intézményekben, ha erre felszólítják. Ez az érzékeny orvosi berendezésekben okozott lehetséges zavarok elkerülése érdekében szükséges.

Repülőgépek

Ha a repülőtér vagy a repülőgép személyzete erre utasítja, kapcsolja ki vezeték nélküli készülékét. Érdeklődjön a repülőgép személyzetétől a vezeték nélküli eszközök fedélzeten való használatával kapcsolatban. Ha a készülék rendelkezik „repülés üzemmóddal” akkor ezt kell engedélyeznie már a gépbe történő beszállás előtt.

Robbanásveszélyes környezetek

Üzemanyagtöltő állomások és robbanásveszélyes gázok

A robbanásveszélyes légkörű helyeken kövesse az összes, a vezeték nélküli eszközök, például telefonok és más rádiókészülékek kikapcsolására vonatkozó utasítást.

Robbanásveszélyes légkörű területek például az üzemanyagtöltő állomások, a hajók fedélzete alatti területek, az üzemanyagot vagy vegyi anyagokat továbbító vagy tároló létesítmények, illetve a vegyi anyagokat vagy részecskéket, például szemcséket, port vagy fémporokat tartalmazó levegőjű területek.

Robbanóanyagok és területük

Kapcsolja ki mobiltelefonját vagy vezeték nélküli eszközét, ha robbantási helyszínen vagy olyan területen tartózkodik, ahol a robbantási műveletekkel való interferencia megelőzése érdekében a „kétirányú rádiók” vagy „elektronikus eszközök” kikapcsolására figyelmeztető feliratokat helyeztek el.

Függelék

Újrahasznosítás és környezeti adatok

Újrahasznosításra vonatkozó általános nyilatkozat

A Lenovo arra biztatja az információs technológia (IT) körébe tartozó berendezések tulajdonosait, hogy felelősségteljesen járjanak el berendezéseik újrahasznosítása érdekében, amikor azok feleslegessé válnak. A Lenovo különféle programokat és szolgáltatásokat ajánl, amelyek segítik a berendezések tulajdonosait IT berendezéseik újrahasznosításában. A Lenovo-termékek újrahasznosításáról a következő honlapon találhat bővebb információt:

<http://www.lenovo.com/recycling>

Fontos információ a WEEE-irányelvvel kapcsolatban

 	Az országspecifikus információk a http://www.lenovo.com/recycling webhelyen érhetők el.
--	---

A Lenovo termékeken található WEEE jelzés azokra az országokra érvényes, ahol érvényben vannak a WEEE irányelvek és az elektronikus hulladékokra vonatkozó szabályozások (például a 2002/96/EK számú EU direktíva és az indiai elektronikus hulladékok kezelésére és hasznosítására vonatkozó 2011-es szabályok). A berendezések a helyi előírások szerint vannak ellátva a leselejtezett elektromos és elektronikus berendezésekre vonatkozó (WEEE) előírásoknak való megfelelést tanúsító címkékkel. Ezek a szabályozások a használt berendezések visszavételének és újrahasznosításának keretrendszerét határozzák meg az egyes földrajzi régiókban. A különböző termékeken látható címke azt jelenti, hogy a terméket az élettartamának végén nem szabad kidobni, hanem az erre a célra felállított gyűjtőrendszerekben kell elhelyezni visszanyerés céljából.

A WEEE jelzéssel ellátott elektromos és elektronikus berendezések (EEE) felhasználói nem dobhatják ki az EEE-eszközöket osztályozás nélküli lakossági hulladékként azok életciklusa végén, hanem igénybe kell venniük a WEEE újrahasznosítására és visszavételére szolgáló begyűjtési programokat, és minimalizálniuk kell az EEE-eszközök veszélyes anyagok jelenléte következtében a környezetre és emberi egészségre gyakorolt hatását. További WEEE előírásokról itt olvashat: <http://www.lenovo.com/recycling>

Indiára vonatkozó újrahasznosítási információk

Recycling and disposal information for India is available at:

http://www.lenovo.com/social_responsibility/us/en/sustainability/ptb_india.html

Az újrahasznosításra vonatkozó kiegészítő nyilatkozatok

A számítógép-alkatrészek és az akkumulátorok újrahasznosításával kapcsolatos további információ a Használati útmutatóban található. A részletekkel kapcsolatban lásd „A Használati útmutató elérése” című részt.

Akkumulátor-újrahasznosítási jelzés

Az Európai Unióra vonatkozó akkumulátor-újrahasznosítási információk



Az akkumulátorok vagy azok csomagolásai az elemekről és akkumulátorokról, valamint a hulladékelemekről és -akkumulátorokról szóló, 2006/66/EC számú irányelvnek megfelelő jelzés vannak ellátva. Az irányelv a használt elemek és akkumulátorok visszavételének és újrahasznosításának keretrendszerét határozza meg az Európai Unión belül. A különböző elemeken látható címke azt jelenti, hogy az elemet az élettartamának végén nem szabad kidobni, hanem az irányelvnek megfelelően kell visszanyerni.

A 2006/66/EC számú európai irányelvnek megfelelően az elemek és akkumulátorok jelölése azt jelenti, hogy azokat külön kell összegyűjteni és újra kell hasznosítani az élettartamuk végén. Az elem címkéjén szerepelhet az elem gyártása során felhasznált fém kémiai szimbóluma is (Pb az ólom, Hg a higany és Cd a kadmium esetében). Az elemek és akkumulátorok használói nem dobhatják ki az elemeket és akkumulátorokat osztályozás nélküli lakossági hulladékként, hanem igénybe kell venniük az elemek és akkumulátorok újrahasznosítására, visszavételére és kezelésére szolgáló begyűjtési programokat. A vásárlók részvétele fontos a veszélyes anyagokat tartalmazó elemek és akkumulátorok környezetre és emberi egészségre gyakorolt esetleges hatásának minimalizálásához. Az összegyűjtéssel és kezeléssel kapcsolatos információkért látogasson el a következő címre: <http://www.lenovo.com/recycling>

A veszélyes anyagok használatát korlátozó direktíva (RoHS)

Az Európai Unió RoHS direktívája

Az Európai Unióban 2013. január 3-án vagy azt követően értékesített Lenovo termékek megfelelnek a bizonyos veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való használatára vonatkozó 2011/65/EU direktívának („RoHS-újraértelmezés” vagy „RoHS 2”).

További információ a Lenovo RoHS direktívával kapcsolatos intézkedéseiről:

http://www.lenovo.com/social_responsibility/us/en/RoHS_Communication.pdf

Török RoHS

The Lenovo product meets the requirements of the Republic of Turkey Directive on the Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment (EEE).

Türkiye EEE Yönetmeliğine Uygunluk Beyanı

Bu Lenovo ürünü, T.C. Çevre ve Orman Bakanlığı'nın "Elektrik ve Elektronik Eşyalarda Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlandırılmasına Dair Yönetmelik (EEE)" direktiflerine uygundur.

EEE Yönetmeliğine Uygundur.

EK MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

C € 0700

Ezúton kijelentjük, hogy az alábbi termék:

Terméktípus: Táblaszámítógép

Modellszám: Smart Tab III⁷

Megfelel a rádióberendezésekről és távközlő végberendezésekről szóló (1999/5/EK) irányelvben meghatározott alapvető védelmi követelményeknek.

Ez a nyilatkozat érvényes minden olyan készülékpéldányra, amelynek gyártása azonos a tesztelés/értékelésre elküldött mintadarabok gyártásával.

A termék a rádióberendezésekről és távközlő végberendezésekről szóló (1999/5/EK) irányelv követelményeinek való megfelelésének vizsgálatát a **PHOENIX TESTLAB** (EU-azonosítószám: 0700) végezte el a következő szabványok alapján:

Biztonság	EN 60950-1:2006+A11:2009,+A1:2010+A12:2011 EN 50332-2:2003,
EMK	EN 55022:2010/AC:2011 B osztály, EN 55024:2010, EN 61000-3-2:2006+A1:2009+A2:2009, EN 61000-3-3:2008, EN 301 489-1 V1.9.2 (2011-09), EN 301 489-3 V1.4.1 (2002-08), EN 301 489-7 V1.3.1 (2005-11) EN 301 489-17 V2.2.1 (2012-09), EN 301 489-24 V1.5.1 (2010-10)
Rádióspektrum	EN 300 328 V1.7.1 (2006-10), EN 300 440-1 V1.6.1 (2010-08), EN 300 440-2 V1.4.1 (2010-08), EN 301 511 V9.0.2 (2003-03); EN 301 908-1 V5.2.1(2011-05) EN 301 908-2 V5.2.1 (2011-07)
Egészségügyi kockázatok	EN 62311:2008, EN 62209-2:2010, EN 62479:2010,

Jelen nyilatkozat valóságtartalmáért a gyártó felel:

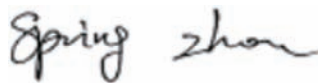
Lenovo PC HK Limited

23/F, Lincoln House, Taikoo Place 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong

A vállalat nevében aláíró meghatalmazott személy:

Spring Zhou A Lenovo Corporation minőségért felelős igazgatója

Név nyomtatott betűkkel és a vállalatnál betöltött pozíció



2013.7.22

Dátum

Jogilag érvényes aláírás

FCC-megfelelőségi nyilatkozat

FCC-előírások:

- Az eszköz megfelel az FCC szabályok 15. részének. A használat a következő két feltétel függvénye: (1) ez a berendezés nem okozhat káros zavart, és (2) a berendezésnek el kell viselnie minden külső zavart, beleértve az olyan zavarokat is, amelyek nem kívánt működéshez vezetnek.
- Ez az eszköz a vizsgálata során eleget tett a B kategóriájú digitális eszközökre vonatkozó FCC szabályzat 15. cikkelyében leírt határértékeknek. A határértékek megállapítása a berendezés lakókörnyezetben való működéséből származó káros interferenciák elleni elfogadható szintű védelem biztosításának megfelelően történt. Ez a berendezés rádiófrekvenciás energiát állít elő, használ és sugározhat, és amennyiben nem az előírásoknak megfelelően telepítik, illetve használják, zavarokat okozhat a rádiós kommunikációkban. Ugyanakkor nem garantálható, hogy egy adott telepítéskor nem okoz zavarokat. Ha a készülék a rádió- és televízióvéltelt zavaró jeleket sugároz, ami a készülék ki- és bekapcsolásával állapítható meg, a felhasználó a következő lépések közül próbálhat megoldást találni:
 - Forgassa el vagy helyezze át a vevőantennát.
 - Növelje a berendezés és a vevőkészülék közötti távolságot.
 - Csatlakoztassa a berendezést egy, a vevőkészülék tápáramkörével nem azonos tápáramkör kimenetéhez.
 - Kérje a forgalmazó vagy egy szakképzett rádió-/tv-szerelő segítségét.

FCC-figyelmeztetés:

Bármely olyan változtatás vagy módosítás, amelyet a felhasználó a megfelelőségért felelős fél kifejezett engedélye nélkül hajt végre, érvénytelenítheti a készülék használati jogosultságát.

Az ehhez az adóhoz használt antennát vagy antennákat nem szabad együttesen elhelyezni vagy együttesen működtetni más antennával vagy adóval.

Megjegyzés:

- Az országválasztás csak az Egyesült Államokon kívül forgalmazott modellek esetében érhető el, az Egyesült Államokban forgalmazott modelleknél azonban nem minden esetben. Az FCC-rendelet értelmében minden, az Egyesült Államokban forgalmazott, WiFi-technológiát alkalmazó terméknek az Egyesült Államok működési csatornáit kell használnia.

Rádiófrekvenciás terheléssel kapcsolatos információk (SAR)

A termék megfelel a kormány által előírt sugárterhelésre vonatkozó határértékeknek.

Ezt a készüléket úgy tervezték és gyártották, hogy rádiófrekvenciás (RF) energiakibocsátása ne haladja meg az Egyesült Államok kormányának Szövetségi Kommunikációs Bizottsága (FCC) által meghatározott megengedett terhelési határértéket.

A vezeték nélküli készülékekre vonatkozó kitettségi szabvány az SAR (fajlagos elnyelési tényező) mértékegységet alkalmazza. Az FCC által meghatározott SAR-határérték 1,6 W/kg. *Az SAR-tesztet az FCC által elfogadott szokásos használati pozíciókban, az eszköz legmagasabb hitelesített teljesítményszintjén, minden tesztelt frekvenciasávon végzik. Mivel az SAR-értéket a legmagasabb hitelesített teljesítményszinten állapítják meg, az eszköz használata során jelentkező valós SAR-szint jóval a maximális érték alatt maradhat. Ennek oka, hogy a készülék több teljesítményszinten is képes működni, így mindig csak annyi energiát használj, amennyi a hálózat eléréséhez szükséges. Általában minél közelebb van a készülék egy vezeték nélküli bázisállomáshoz, annál kisebb a kimeneti teljesítmény.

Az FCC számára továbbított jelentés alapján az eszköz legmagasabb SAR-értéke a jelen felhasználói útmutatóban ismertetett testen való viselési mód mellett 1,470 W/kg. (A testen való viselés mellett mért értékek az elérhető tartozékok és az FCC-előírások függvényében készülékmodellenként eltérőek lehetnek.)

Ugyan a különböző készülékek és használati pozíciók esetében mért SAR-szintek eltérhetnek, a mért értékek minden esetben megfelelnek a kormány előírásainak.

Az FCC RF-terhelésre vonatkozó irányelveinek alapján, az összes rendelkezésre bocsátott SAR-szintet figyelembe véve, az FCC jóváhagyási engedélyt adott ki erre a készülékmodellre. A készülékmodellre vonatkozó SAR-információkkal az FCC rendelkezik, és megtalálhatók a www.fcc.gov/oet/ea/fccid webhely Display Grant (Engedély megjelenítése) szakaszában az „O57A3000VDF3G” FCC-azonosítóra való keresést követően.

Nyilatkozat

Az EN 60950-1:

2006+A11:2009:+A1:2010+A12:2011 szabványoknak való megfelelésre tesztelt eszközökön kötelező az EN50332 szabványnak megfelelő hangteszt végrehajtása.

Ez az eszköz tesztekkel igazoltan megfelel a vonatkozó EN 50332-1 és/vagy EN 50332-2 szabványban előírt hangnyomásszint-követelményeknek. A fülhallgató vagy fejhallgató rendszeres, hosszabb ideig tartó, nagy hangerővel történő használata tartós halláskárosodáshoz vezethet.



Figyelmeztetés:

Az esetleges halláskárosodás megelőzése érdekében ne hallgassa hosszú ideig magas hangerőn.

Copyright © 2013 Lenovo CORPORATION.

Minden jog fenntartva.

A Vodafone Smart Tab III készülékeket kifejezetten a Vodafone számára gyártja a Lenovo CORPORATION.

Jelen kézikönyv sem részben, sem teljes egészében nem sokszorosítható vagy továbbítható semmilyen formában és semmilyen módon a Lenovo CORPORATION előzetes írásos engedélye nélkül.

Védjegyek

A Vodafone és a Vodafone logó a Vodafone Csoport védjegye. A Google, az Android és ezek logói a Google, Inc. védjegyei. Az egyéb termék- és szolgáltatásnevek a megfelelő tulajdonosok tulajdonát képezik.

Nyilatkozat

A jelen útmutatóban ismertetett információk előzetes értesítés nélkül megváltozhatnak. Az útmutató készítése során törekedtünk a benne foglalt tartalom lehető legnagyobb fokú pontosságára, azonban az útmutatóban található állítások, információk és javaslatok nem minősülnek sem kifejezett, sem vélelmezett garanciának. Kérjük, figyelmesen olvassa el a Termékbiztonsági tájékoztatót, hogy Vodafone Smart Tab III készülékét rendeltetésszerűen és biztonságosan használhassa.

A Lenovo CORPORATION címe:

Room 1403, 14/F, ChinaChem Exchange Square, 1

Hoi Wan Street, Quarry Bay, HK

Website: <http://www.Lenovo.com>

CE 0700

Kapcsolatfelvétel az EU-ban: Lenovo, Einsteinova 21, 851 01 Bratislava, Slovakia



P/N: SSC9A462F6



Egyes szolgáltatások és alkalmazások nem érhetők el minden országban.

Google és más bejegyzett védjegyei a Google, Inc.

Az Android robot reprodukálni vagy módosított munkából létrehozott és megosztott a Google és használt feltételek szerint leírt Creative Commons Attribution 3,0 License.

A © Vodafone Group 2013. Vodafone és a Vodafone logó a Vodafone Csoport bejegyzett védjegyei. A jelen dokumentumban említett bármely más termék-, vagy cégnév a vonatkozó tulajdonosok védjegyei.



By
lenovo